

Տարեկան գինը 10 ռուբլ կէս տարվանը 6 ռուբլ:

Թիֆլիսում գրվում են միմյանի խմբագրատան մէջ:

Օտարաբարբաշիք գիտում են ուղղակի
Тифлис. Редакция „Ммаск“

ՄԱՍԿ

Խմբագր. տունը բաց է առաւօտեան 10—2 ժամ
(Նաղի կիրակի և ամս օրերից)

Հայտարարութիւն ընդունվում է ամեն լի գումով:

Հայտարարութիւնների համար վճարում են
խրաքանչիւր բառին 2 կոպէկ:

ԲՈՎԱՆԳԱՆՈՒԹԻՒՆ

Դարձեալ չինականութեան մասին:—Ներքին
տեսուչութիւնը, Նամակ երկանից: Նամակ Առա-
քայանից: Նամակ Ս. Կիրակէից: Նամակ Խմբա-
գրին: Ներքին լուրեր:—Արտաքին տեսուչ-
ութիւնը: Մարմիններ այրելու խնդիրը: «Մասկի»
թղթակցութիւնը: Նամակ Պարսկաստանից:—
«Մշակի» հեռագրիչները:—Հայտարարութիւններ:—
Տեղեկացոյց:

ԴԱՐՁԵԱՆ ԶԻՆԱԿԱՆՈՒ- ԹԵԱՆ ՄԱՍԿ

Մի երեւոյթ կայ մեր հայոց հա-
սարակութեան մէջ, որ իր առանձ-
նութեամբ ուշադրութեան ար-
ժանի է: Դա հայի յատկութիւնն
է իրան հետ ու պահել օտար շը-
ջաններից, երբէք չը պտտել չե-
րեալ այլազգի շրջաններում:

Թիֆլիսի հայերից շատ քիչերը
յարաբերութիւն ունեն նոյն քա-
ղաքում բնակվող ռուսների, վրա-
ցիների, լեհացիների, գերմանացի-
ների հետ, Թիֆլիսի հայ ընտա-
նիքը ծանօթ է լինում միմյանի
հայ ընտանիքների հետ: Երբէք
չէք տեսնի որ մի հայ ընտանիք
ընդունէր իր տանը մի օտարազգի
ընտանիքի անդամներին, կամ այ-
ցելութիւն գործէր այլազգի ըն-
տանիքին, նրա հետ բարեկամա-
կան յարաբերութիւններ ունենար,
մօտիկ ծանօթութեան կապեր
հաստատէր այս կամ այն օտա-
րազգի ընտանիքի հետ:

Այդ երեւոյթը մենք երկու
կողմից էլ փաստակար երբ համա-
րում: Նախ հայը և հայոց ընտա-
նիքը զրկվում են օտար, շատ ան-
գամ հայոց շրջանից մոտաւորապէս
աւելի բարձր, աւելի զարգացած
շրջանի հետ ծանօթութիւնից,
ուրեմն օգուտ չեն բաղում աւելի
զարգացած և առաջադէմ շրջանի
իրանց վրա ունենալու կրթիչ
ազդեցութեան միջոցից, իսկ եր-
կողմը՝ մեր հայերը դորանով մեծ
փնաս են հասցնում և իրանց ազ-
գութեան անուանը, չը ծանօթաց-
նելով օտարներին իրանց ազգի
կեանքի հետ:

Պտտեցէք Թիֆլիսի օտարազ-
գի բոլոր ընտանիքներում:— և այդ
ընտանիքների թւում, որոնք տաս,
քսան տարիներով բնակվում են
Թիֆլիսում, հայերին այդքան
ժամանակ հարեանութիւն անե-

լով գուցէ ոչ մինը չէք գտնի,
որ հասկացողութիւն ունենար թէ
ի՞նչ է հայոց ազգը, ի՞նչ է Հա-
յաստանը, ի՞նչ է հայոց հին
պատմութիւնը, ինչ է հայոց հին
և նոր լեզուն ու գրականութիւնը
և այլն....

Դորա մէջ ո՞վ է մեղաւոր, ե-
թէ ոչ նոյն իսկ հայը, որ խոր-
շում է օտար շրջաններից, երբէք
չէ աշխատում ծանօթացնել օ-
տարներին իր ազգի անցեալ պատ-
մական կեանքի հետ, չէ աշխա-
տում հասկացնել օտարազգիներին,
որ իր մայրենի լեզուն լատինական
և յունական լեզուի պէս կլասի-
կային լեզու կարող է համարվել,
չէ աշխատում փարատել օտարնե-
րի հայի վրա ունեցած կարծիքը
իր թէ բոլոր հայերը վաճառա-
կաններ կամ մանրապաճառներ են
և իբր թէ ուրիշ ոչինչ պարապ-
մունքին, արհեստին, կամ գիտ-
նական աշխատանքին ընդունակ
չեն, և այլն....

Հայը փակվելով իր նեղ ա-
ռանձնական ընտանեկան փակ
շրջանի մէջ, շրջապատվելով մի
տեսակ չինական պատուի, միշտ
արհամարհել է իրան և իր ազգը
օտարներին ծանօթացնելու միջոցը,
փախչելով օտարների հետ մօտիկ
յարաբերութիւնների, սերտ հասա-
րակական ծանօթութիւն ունե-
նալուց:

Եւ այդ չինականութիւնը մեծ
փնաս է տուել հայի անուանը, մի-
ջոց տալով օտարներին թիւր
հասկացողութիւն կազմելու հայի
և հայութեան մասին....

Եւ ճշմարիտ, մի ուրա, կամ մի
գերմանացի, որ բնակվում է Թիֆ-
լիսում, գիցուք բնան և հինգ, ե-
րեսուն տարի շարունակ, հայերի
մասին իր համոզմունքը կազմում
է միմյանի թամամիջեկ բարկան-
սարայի վաճառականների իր հետ
վարմունքին համեմատ, նա Թիֆ-
լիսում իր ամբողջ կեցութեան
ժամանակ, բացի այդ վաճառա-
կաններից, ոչ մի հայի հետ ծա-
նօթ չէ եղել, ոչ մի հայ ընտա-
նիքը չէ մօտէ, որովհետեւ հայերը
փախչում, խորշում են օտարներից,
նա իր կեանքում չէ խօսել հայ
խտելիքէնցիային պատկանող ոչ
մի անձի հետ, որ իր ազգի մասին,

իր մայրենի գրականութեան մա-
սին, հայի հին թէ նոր մտաւոր
կեանքի մասին ճիշդ տեղեկու-
թիւններ տալով, փարատէր օտա-
րազգու ուղեղից հայութեան մա-
սին կազմված նրա սխալ կարծիքը
և համոզմունքը:

Եւ ահա ինչպէս մեր վարմուն-
քով մենք ինքներս մեզ փնասում
ենք, փնասում ենք մեր ազգի ա-
նուանը և հայութեան մտաւոր,
բարոյական առաջադիմութեանը,
փնասում ենք հայութեան գործին,
թողնելով օտարազգիներին իրանց
մէջ արմատացած, թէեւ սխալ
կերպով կազմված գիտական զգա-
մունքը դէպի մեր ազգը....

Իսկ եթէ կան հայերից մի
քանի անհատներ, որոնք պտտում
են օտարների շրջանում, դրանք
իրանք էլ լինում են, մեծ մասամբ,
հայութեան ոգուց զուրկ, անգոյն
մարդիկ, որոնք իրանք օտարացած
լինելով, և ծանօթ չը լինելով ի-
րանց ազգի անցեալ պատմութեան,
ազգի ներկայ կեանքի ու մայրե-
նի լեզուի հետ, պարզ է որ չեն
էլ կարող այդ բոլորի հետ ծանօ-
թացնել օտարներին:

Չինականութիւնը այնքան խոր
արմատներ է գցել մեր մէջ, որ
մեր ինտելիգէնցիան, անգամ այդ
չինական ոգով խմրված, փախչում
է օտար շրջաններից և արհամար-
հում է մի հաստատ միջոց օտար-
ների համոզմունքից հայի մասին
կազմված սխալ և փնասակար
կարծիքը փարատելու, չէ աշխա-
տում նրանց հետ մօտիկ հասա-
րակական յարաբերութիւններ և
ծանօթութիւն պահպանելու:

Գ. Ա.

ՆԵՐՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ՆԱՄԱԿ ԵՐԵՒԱՆԻՑ

4 հոկտեմբերի

Կիրակի օրը, սեպտեմբերի 30-ին, կատար-
վեցաւ Երեւանի պրոգիմնագիտի տարեկան հան-
դէսը: Հրաւիրված էին աշակերտների ծնողները
և խրաքանչիւր հասարակական հիմնարկութիւնից
մի մի ներկայացուցիչ: Հայ որդեսէր ծնողներից
ոչ մինը ներկայ չէր այդ հանդիպման, մասնաւորա-
ներից կային մի տասն, տասներկու հոգի, պրոգիմ-
նագիտի վարչութիւնը և մի քանի բարձրատիճան
անձինք:

Մեր պրոգիմնագիտի բացվելուց յետոյ (1868
թ.) այս առաջին անգամն է, որ ազգային լուսա-
ւորութեան միջնարկութիւնը հարկաւոր է համա-
րում ծանօթացնել Երեւանի ժողովրդին, հասարա-
կութեանը իր պրոգիմնագիտի ներքին դրութեան
հետ: Հանդիսում երեքսու թէ՛ պրոգիմնագիտի
գոյութեան միջոցում, այս տարւոյ տարվայ ընթաց-
քում որքան աշակերտներ կարողացել են վնաս-
կան ստանալ, երեքսու թէ՛ որքան աշակերտ-
ներ են աւարտում միջին թւով խրաքանչիւր տա-
րի: Ախոս, որ ես չեմ կարող այդ հետաքրքիր
թւանշանները դնել այստեղ:

Մանրամասնութիւնների ետից ընկնել չեմ ու-
զում:

Պրոգիմնագիտի վարչութիւնը, ինսպեկտոր Վի-
նոգրադովի բերանով յայտնեց, թէ պրոգիմնագիտան
ամենայն կողմից գտնվում է բարեկամ ուղ-
թեան մէջ. միայն նա նկատում է, որ հետզհետեւ
աշակերտների թիւը պակասում է: Պատճառը նա
գտնում է այն բանի մէջ, որ պրոգիմնագիտ մըտ-
նել ցանկացող աշակերտները պատրաստված չեն
լինում և հետեւապէս նրանցից շատ փոքր թիւը
կարողանում է ընդունվել այդ հիմնարկութեան
մէջ: Նոյն իսկ այս տարի պրոգիմնագիտ մտնելու
համար խնդրի ներկայացնող աշակերտների թիւը
եղել է 60-ից աւելի. բայց ընդունվել են հազիւ
10—15-ը. ուրեմն վեցից մէկը: Սկզբնական ու-
սումնարաններ, որոնք կարողանալին մեր պրոգիմ-
նագիտի համար և ընդհանրապէս աշակերտներ
պատրաստել, չը կան: Կայ, արդարեւ, աւելցրեց
պ. Վինոգրադով, մի հայոց տնտիւնարի, բայց նա
ևս իր մի-երկու դասատուներով չէ կարողանում
պատրաստել փոքր ի շատեւ ուսուցիչ իմացող ա-
շակերտներ, որոնք կարողային ընդունվել մեր
պատրաստակալութիւն: Հենց այս խոզութիւնները
աչքի առաջ ունենալով, տէրութիւնը այս հոկ-
տեմբեր ամսից բաց է անում մի տարրական ու-
սումնարան պրոգիմնագիտի համար աշակերտ-
ներ պատրաստելու: Ուսումնարանի համար ար-
դէն նշանակված է մի թէ երկու ուսուցիչ:
Գուցէ այս նորաբաց ուսումնարանը աւելի նշանա-
կութիւն ստանայ, երբ մի փոքր քանակութեամբ,
որի համար խօսում են այստեղ: Տէրութիւնը
առաջարկել է օգնել մեզ այդ բանում, և ժողո-
վուրդը խոստացել է առաջին անգամում տալ մի
10 հազար ռուբլ, բայց խօսքը ի հարկէ գործը չէ
դառնում միշտ: Տեսնե՛ք ժողովուրդը կը կատարէ
իր խոստումը թէ ոչ: Եթէ ժողովրդի օգնութիւնը
հասնի, անպատճառ եկող 1880 թւին կը բացվի
գիմնագիտի հիմնարկը դասատուներ:

Յ. Հ.

ՆԱՄԱԿ ԱՍՏՐԱԽԱՆԻՑ

29 սեպտեմբերի

Չը գիտեմ, արդե՞ք ընդհանրապէս բոլոր հայերի
մէջ այսպէս է, թէ միայն մեր Աստրախանի հա-
յերի մէջն է, որ ոչինչ բանով չէ կարելի գրաւել
ժողովրդին եթէ ոչ արտաքին ձեւերով: Մեր ժո-
ղովրդին ինչ ճշմարտութիւն կամեւում ես յայտ-
նիր, ինչ օտաւէտ առաջարկութիւն կամիւս արաւ,
բոլորը ունայն է, եթէ չունեն հարտար լիզու,
խաբէական ձեւեր, կուրծքը լիքը շքանշաններ, այլ
և փաթիլական երկայն զգեստ. քեզ հաւատ չեն
ընծայի, ճառ ո՞վ է, կասեն, որ մեզ եկել է խելք
է սովորեցնում, երկու բերան ինքը խօսել չը գի-
տէ, մարդու հետ վարվել չը գիտէ և այլն: Ան-
ցեանքը եկաւ այստեղ Ամբաստան վարդապետ Ռու-
բինանը, և մի կիրակի օր քարոզ ատաց մայր-ե-
կեղեցումը. ամենքը հրճուանքի մէջ էին նրա քա-
րոզից. ճաղամ, դա ինչ լիզու ա, ստամ էին մի-
մեանց եկեղեցուց դուրս գալով, խօսքերը մին մի-
նի քամակից սեղավի նման թափուց, մատաղ,
սա որտեղիցն ա իմանք՝ մեր բաները, կասես
սուրբ ա, մեր մէջում ինչ որ կայ չիկայ, մին մի-
նա պատմաւ, ստորմէն ախր, հուսումով մարդ
առ: Այժմ գնա, այս ատղին հասկացուր, որ այս-

պիտի վարդապետներ հազարաւորներ կան, որոնք իրանց օգտի համար, քո գրգռանքը փող հանելու համար, ամենայն տեսակ ճարտարութիւն կը բանեցնեն, ամեն կողմ կը թեքեն իրանց լեզուն, քեզ իրանց կողմը դրաւելու համար: Որքան կամենում ես, հասկացցու նրան, թէ ինչպէս ինքը վաճառականութեան մէջ իր պարանքի համար պատրաստ է դռնէ դուռ ընկնել, տեղեկութիւններ ստանալ, այնպէս էլ այս վարդապետը երբ որ մի քաղաք մտնում է, իսկոյն սկսում է տեղեկութիւններ հաւաքել այն քաղաքի հասարակութեան մասին, որ յետոյ իր քարոզի մէջ յիշեցնէ մի առ մի նոյն հասարակութեան պակասութիւնները և այսպիսի աղէտներին ապիկցնէ: Կեռ այս ոչինչ, այնքան ցաւալի չէ որ ամբողջ այսպէս խաբւում է, այլ ցաւալին այն է, որ հասկացող, բանիմաց մարդիկն էլ նոյն կարծիքն են: Եւնչ պայծառ, լուսաւոր, ազատ մտքի է քարոզում այս վարդապետը, ասում էին մի քանիները հասկացողներէ: Զաւաւում եմ ես ձեր վրա, դուք բանիմաց մարդիկ, առի սրտէ ցաւում եմ, հաւատացէ՛ք, կերպուեմ որ սրբութիւնով կամենում էք, որ այս վարդապետը համոզված չէ երբեք իր ասածներին մէջ և անկեղծաբար չէ նրա ասածը, այլ լոկ բառեր են, որոնց որսացել է իր լսողութեամբ և յիշողութեան մէջ պահելով այժմ ձեր առաջին է դնում: Օրինակ, նա ասում էր, «Եւնչ համար են պարսն ոսկերես և արծաթեւն պատկերներ, լաւ չէր լինի արդեօք այս ոսկերեսի և արծաթեւների տեղ նոյն գունամարով, ինչ որ նրանց վրա ծախւում է, չինվէին ուսումնարաններ, ուր ազգի մանուկները կը կրթվէին և այլն: Ի՞նչ ես կարծում, բանիմաց ընթերցող, միթէ նա այսպէս կը քարոզէր, եթէ եկեղեցու պաշտօնականներ վրա լինէր նրա քարոզը, արդեօք նա այսպէս կը քարոզէր, եթէ տեսնէր եկեղեցու պատերը ոսկուց և արծաթից մերկ, նկարած պատկերներով, դու ի՞նչ կասիր, ասա, սիրելի ընթերցող, բայց ես կասեմ— ոչ: Ուրեմն մի՛ խաբւիր, այլ խաբիր, որ այս քարոզները ոչ թէ համոզմունքի ծնունդներ են այլ սովորականութեան թողնակներ: Եւնչ, ասա:»

Ամենքն էլ կը համոզվեն, որ մեղանում, հայերիս մէջ, որքան որ կաթողիկոսը կամ պատրիարքը պիտի լուսաւորեալ, խոսեն և ամենայն բարեմասնութիւններով լի մարդ լինի, տանապատիկ առաւել տոյն կատարելութիւններ պիտի ունենան վիճակաւոր առաջնորդները, որովհետեւ մեղանում միջակարարները իրանց վիճակի մէջ ազատ, անկախ գործողներ են: Այն ինչ առաջնորդները ոչ միայն ինքնուրոյնաբար չեն խնամում իրանց վիճակը, այլ և այն գործերը, որոնց համար հրամաններ են ստանում վեհապառկայից, անկատար են թողնում: Առնենք մի շատ թեթեւ դրո՛ծ: Նորին վեհապառկայութիւնը ցանկալաւորով, որ բոլոր հայաց եկեղեցիներում մի եղանակով, կանոնաւոր և որչափ կարելի է, ներդաշնակաւոր լինի երեքեցուցութեան, սահմանեց ձայնագրութիւնը, հրաւիրեց Վ. Պօլսից հիւում ձայնագրաւոր, ժողովաց ամեն վիճակներից ուսանողներ, որ նրանք ուսանելով ձայնագրութեան արհեստը՝ տարածեն ամենայն տեղ, հրամանագրեց ամեն վիճակաւորներին, որ ուղով խնամք տանեն այս գործին: Բայց ինչպէս էր նրա քարոզը կատարվում նրա հրամանը մեր քաղաքում, որ վիճակի կենտրոն է համարվում: Եկեղեցի մտած ժամանակ տեսնում ես, մէկը սեղանի վրա կանգնած իր հին սովորական կլկոյն է գցում, միւսը ցածից փոխանակ նրան համաձայն երգելու, նրա եղանակը չախորժելով՝ սրտի ուղեւորին այն բոլորովն այլ և դանակով է երգում: Իսկ նրա օգնականները փոխանակ օգնելու, խանգարում են իրանց միջամտութեամբ: Լոկում սրանց ակամայ յիշում ես Կոնստանդնուպոլսի քաղաքում: Իսկ առաջնորդը իր պարտքը կատարած է համարում ձայնագրութիւն ուսանողներին քահանայ ձեռնադրելով, եթէ ներողամտաբար կամ մի այլ պատճառով սրան էլ զեղծումն չը լինի: Միթէ վիճակաւորը չէ կարող ընտրելով ձայն ունեցող մանուկներ երգեցիկներին մի խումբ կազմել, յորդորելով ժողովուրդին, որ հանգանակութեամբ ուսնիկ նշանակեն այդ խմբին, կամ թէ ինքը նշանակել այն 300 բուլլին, որը ստանում է երկու եկեղեցիներից իրեն մոտեցող, վերան էլ մի 100 բուլլով աւելացնելով, որով կը լինեն և եկեղեցիներում պայծառութիւն և ժողովուրդին ջերմեւանդութիւն: Մեր հոգեւորականները անդադար զանգատում են, թէ ժողովուրդի ջերմեւանդութիւնը պակասել է, ոչ ոք եկեղեցի չէ գալիս, թող օրինակ առնուն հասարակ մանրամասնութիւն, որ գնդերին գրաւելու համար, իր խանութը աւելում է, ապրանքների վերայի փոշին մաքրում, և ապրանքները այնպէս է դասաւորում, որ մանուղի աչքին երևին, իսկ մեր հոգեւորականները իրանց անախորժ և խառնափնթոր ձայներով ժողովուրդին

ձանձրացնում են: Առաջնորդը 12 տարի է, որ կառավարում է Ասորականի վիճակը, բայց ժողովուրդը մի օր օրինաւոր քարոզ չէ լսել նրա բնականից, մեծ պահքի կիրակիները, ինչպէս սովորութիւն է քարոզ տեսնու, պատկերներ և խաչեր օծելու հանդէսներով է զբաղեցնում ժողովուրդին, կամ քահանաներին է յանձնում քարոզատութիւնը, իսկ քահանաները, Ասորական փրկի նրանց քարոզները: Որք. Տաթևացու մեկնութիւններն է արտագրում, որը Տարօնացուներ, որն էլ ինքը չը գիտէ իր ասածը, իսկ մէկն էլ, որ իր մէջ գիտնական է ձևաւոր, ասանց մի նոր միջոց յայտնելու, դատարկ, փրկած Քրիստոսի մարդու պոլսին է տանում:

Բոլոր ասորականներին յայտնի է, որ տասն տարեկան ընթացքում, երբ տէր Գ. կատարում է, հոգեւոր դպրոցներին հոգաբարձութեան պաշտօնը սրբապաշտ առաջնորդը ուղարկելով չը դարձնից նրա գործունէութեան վրա, չը հակեց, չը քննեց այն կառավարութեան ընթացքը, որը գրեթէ յիշեալ քահանան միայնակ էր առաջ տանում, և չը հետաքրքրեց նրան պաշտօնից վաղորդ, որ իր անտեսականութեամբ վնաս չը հասցնէ դպրոցների նիւթական մասին, այլ սպասեց որ նա իրան ընդդիմանայ, իր անձնականից դիպչի, այն ժամանակ անպատիւ կը կրող իր արժանիքից և հոգաբարձական և կրօնատեսական պաշտօնից. պարզ ասեմ, արտաքին իրեն յանցաւորի, բայց վերջը ինչ այսօր լսում է, որ այս առաջնորդի հրամանով պաշտօնից արտաքին քահանայ, որի շնորհով այժմ փակված են արական դպրոցի երկու դասաները, մի տղան հարատի միջնորդութեամբ, կրկին նոյն պաշտօնի մէջն է նշանակվելու: Այս պարզ ապացոյց է, որ առաջնորդը արձակել է սրան պաշտօնից այն ժամանակ ոչ թէ հասարակական օգուտը կամ վնասը աչքի առաջ ունենալով, այլ իր անձնականից:

Թէ լսելով և թէ լրագրողներում կարգաւոր տեղեկանում ենք, որ այլ վիճակներից դպրոցները կառավարվում են մի առանձին նշանակված թեմական վերահսկողների հսկողութեան տակ, որոնք ստանում են ուսնիկ, որպէս հաւատարմութեան պէտք է կարծել, եկեղեցական գումարներից: Բայց մեր եկեղեցական գումարից թեմական վերատեսչին բաժին հասնելու ուսնիկաւորում առաջնորդին իրեն մոտեցող է օրվում, իսկ վերահսկող պաշտօնի մէջ յայտնվում են մի շարքից մի վարդապետ, մի մեղդօկեցի Տուրքիայեանց քահանայ, մի զղարեցի Սաահակ քահանայ, որոնցից ոչ միւր միջնակարգ դպրոցի անգամ գիտութեան չունի, բայց դրանց է յանձնվում այս պաշտօնը այն պատճառով, որ անվարձ է և այսպիսիքն էլ յօտարութեամբ յանձն են առնում կատարել անվարձ նախ՝ որ հոգեւորական զոյով առաջնորդի իշխանութեան ներքոյ են, և երկրորդ՝ յուսով պարզեցանութեան, կամ նորին սրբազնութեան կողմից մի գումարանական նամակի ակնկալութեամբ, օրինակ՝ մի այսպիսի վերնագրով. «Եթեմա՛ն սուրբ Հոգւոյն ընտրեալը և պատկազարդեալը և այլն, և կամ զգարեալն հոգաբարձութիւն հասկացողի տեսեալն և այլն: Եւ այսպէս գործը աւարգել, իսկ նման առաջ է գնում, կողմնակի մարդիկ օգտվում են, առաջնորդի մոտեցող անխախտ է մնում իր տեղը, և եթէ հարցնող լինի, թեմական վերատեսչու էլ կայ, թէ և միայն աւանդով: Միայն այս էլ պէտք չէ մոռանալ, որ առաջնորդը ամեն տարի գնում է չրջակայքու իր վիճակը և ամեն մի տեղ մնում է շատ կամ սակաւ ժամանակ: Գուցէ դու կը կարծես, ընթերցող, որ այդ միջոցներում նա դպրոցներին էլ վերահսկում է լինում, ոչ. որ քահանային աւագութիւն է տալիս, որին փրկւոյ, որ սարկաւազին կամ տիրացուն քահանայ է ձեռնադրում և այլն... Թէպէտ այսպիսի դրուժեան մէջ են մեր գործերը, այնու ամենայնիւ առաջնորդը իր կողմը գրաւած ունի ժողովուրդի մեծ մասը:

ՆԱՄԱԿ ՍՈՐԻՔ ԿԻՐԱԿԵԻՑ

30 սեպտեմբերի

Ամեն գեղեցիկ օրերից միւն էր: Պայծառ արեգակը երկնակամարի կապոյտ հորիզոնից շուրջաւոր սփռել էր իր ճառագայթները Մեծ Գարաքիլոսայի անտառախորտ լեռնաշղթաների վրա: Ղարաբաղից դէպի արեւելք ձգվող սպիտակ խճուղու վրա քարվանի նման շարվել էին իրար հետից դէպի Սուրբ Կիւրակի շտապող ջերմեւանդ ուխտաւորները բազմութեամբ, որոնց ամենի գէղը վրա պարզ նկատում էր այսօր սովորականից աւելի համեստութեան և ամօթխա-

նութեան բոլոր նշանները: Սայերի վրա նստած էին ըստ մեծի մասին պատաւ կանաչք և մանր երեխայք իրանց օրական պաշարի և չորս ոտը կապոտած մատաղացու զառներին հետ, որոնք իրանց անմեղ բառաշնորհով բազմապատկում էին բարեպաշտ պառանքների ջերմեւանդութիւնը: Իսկ ջահել, զուգված ու զարգարված համեստափայլ գեղջիկները սայերի վրա նստելը անհամապատասխան ձանաչելով իրանց զարդ ու զարդարանքներին, ճարահատեալ ոտով էին գնում: Մանաւանդ, շատերը համոզված լինելով որ Սուրբ Կիրակին ոտով գնացող ուխտաւորի մուրադը կանխիկ է վճարում, այդ պատճառով մի քանիսը գնում էին ոչ միայն ոտով, այլ բոլորովն ոտաբարբիկ:

Ճամբ 11-ն էր: Մատաղների ծուխը քուլայ ըլուլայ բարձրանում էր այս և այն դեղնած ծառերի տակից: Մատաղի մայն ուխտ եկողներն էլ մի առանձին խումբ էին կազմել և պատմում էին միմեանց ճգնաւորներին, զանազան սուրբերի հրաշագործութիւնները: Այսպիսի ջերմեւանդ, համեստ և խաղաղ ուխտաւորացիներն էս դեռ ոչ մի տեղ չէին տեսել, Գինի, արաղ, դաւուր, զուրապ, կուր, դաւաղաւ... ամենին չէր երևում ոչ մի խմբի մէջ: Խաղաղութիւնը այնպէս թագաւորում էր ջերմեւանդ ուխտաւորների վրա, որ կարծես բոլորը մի տան գերդաստան լինէին: Մի խօսքով ու խառնուրդ էին բառի բուն նշանակութեամբ: Մատաղ ունեցողները բաժանում էին չուսեցողներին, ամանաթներին և խեղճներին հրաւիրում էին սեղանակից լինելու իրանց: Եւ ևս հետեւելով ուխտաւորների գեղեցիկ օրինակին ընկերներն հետ ներս մտանք սուրբ Կիրակիէի Ս. մատուռը և սուրբ համակրութեամբ համարեցինք արեւելեան պատի մէջ ամբարշտած քանդակագործ քարէ խաչերը, որոց չարքում կար նաեւ մի քարէ շատ հին և առեւ պատկեր և մի աւագան, որտեղ երբեմն Սուրբ Կիրակու մօռչտ արիւրք շատ առաջուց խոտտանում և իրանց զաւակները մղըրտալի տալիս և անուրմ դնում ճրագատուր: Մատուռը շինել էր մի քարաքիլոսեցի և մտաղի է, ասում են, աւելի լաւ ձևով շինել: Իմ կարծիքով լաւ կը լինի որ այդ պարսնը փողը մի ուրիշ բարեգործական նպատակի համար գործ դնէ, քանի որ մատուռի շինութիւնը ձեռնարկ է և 100 տարի բաւական:—Թէ մէջ և թէ դուրսը գտնվում են միմեան 13 քանդակագործ խաչաքարեր և առանց արձանագրի շատ հին գեղեցիկներ:—Արեւելեան պատից կիսած էր մի զանաչանակ և նորա մօտ կանգնած էր առանց վերարկուի մի փառահեղ, բաւական քաղաքավարի և հակացող... քահանայ, որ ըստ իր քահանայական պարտաւորութեան եկել էր թէ ուխտաւորներին կառավարելու, թէ մատաղները օրհնելու, թէ մատաղների էր ի. թը (ոչխարի ամուրջ ապրը) և մօրթիքը հաւաքելու և թէ «աշահամբարի» վրա հակելու: Տէր հայրը առանց ուղարկութեան դարցնելու ուխտաւորների դատարկ տրտունջներին, հաւաքում էր դեռ նոր պրօվոզ մոմերը և յօգուտ եկեղեցու պահում և մի և նոյն ժամանակ ուխտաւորներին հասկացնում, որ Սուրբ Կիրակին աւելի ջնորհակալ կը լինի եթէ ձեր բերած մոմերը մի եկեղեցում վառվեն... Բացի խոսելու ու մոմից մնացեալ բոլոր տարեկան եկամուտները, որ ինչպէս իմացայ մի քանի հակացող ուխտաւորներից, կը լինի առ նուազը 100 ռ., մտնում են տէր հօր դրուպանը: Շատ ուրախ եմ որ հոգեւոր իշխանութիւնը Սուրբ Կիրակիէի եկամուտը չէ խլել յիշեալ խեղճ քահանայի ձեռքից և չէ յատկացրել Ղարաքիլոսայի դպրոցին: Հիմա ինչ անեմք. ամենքն էլ ուսում են. թող այս փոքրիկ գումարն էլ տէր-հայրն ուստէ և հայրը ազնիւ օրհնէ:—Սուրբ Կիրակիէի զօրութեան վերջին աստիճանը ցոյց տալու համար՝ մէջ բերեմք այստեղ յիշեալ քահանայի խաղական խօսքերը՝ առանց մեղանքի մի տառ աւելացնելու:

—Այս սուրբը շատ, շատ զօրաւոր սուրբ է. շատ անսակ բռնկութիւններ անում է, շատերը փարատվել են իրանց անբժշկելի ցաւերից, գտել են իրանց մուրաքները: Շատ արդար (վայ քեզ պ. Թակոբեանց, որ ստանանքն էլ քեզանից երես են դարձրել) ուխտաւորներ աչքով տեսել են այս սուրբին: Մի անգամ էլ ես (այստեղ իմ ընկերակից պ. Թակոբեանցը) եւսանող երեւոյնքներով խաչաքարեք երեւոյնք, բայց ես յայտնաբերեմ էի տէր հօր հրաշալի պատմութեամբ իսկ իմ աչքերով (այն էլ երկու աչքերով) տեսել եմ, մի ջահել, սե չորերով արեւայ էր: Գրեմք ման էր գալիս, ինձ որ տեսաւ, իսկոյն ներս մտաւ, ու անպատասխան պատմութեամբ երկու շարքով էլ հիւանդացայ:

Ինչ կարծիք, որ տէր-հօր բերանից այս հրաշալի պատմութիւնը լսող ուխտաւորը 5 կօպէկի տեղը, 10 կ. կը գցէ զանաչանք: Բայց շատ ցա-

ւում եմ որ մի քանի յիմար շտապիւսներ և թերահաւատ պառանքներ առանց ամաչելու բարեւանում են յիշեալ անմեղ քահանային թէ «Եւս ամենին, սրբի երես չի տեսել, հէնց այնպէս դիտութեամբ այդ տեսակ սուտ սուտ պատմութիւններ այստեղ այնտեղ անում է որ ուխտաւորները շատանան և շատ յաջահամբուր քցեն...» Եւ բոլորովն հակառակ եմ ժողովուրդի այդ բամբասանքին, նա շատ բարեպաշտ քահանայ էր երևում:—Տէր հօր պատմութիւնից յետոյ՝ մեք նոր հասկացանք, որ մենք մեղաւոր ենք և այն էլ այնպէս մեղաւոր, որ ով գիտի, զօրեղանքն էլ չը թողնեն: Նոր հասկացանք որ սուրբերը մեզ նման անպիտաններից երես են դարցրել: Կեանքիս մէջ հէջ կէս սուրբ էլ չեմ տեսել, իսկ տէր հայրը ամբողջ սուրբ է տեսնում, այն էլ չորերով: Մեք նման մեղաւորներին սուրբ չէ, աստուհայ էլ չի երեսայ:

Ով որ մի առանձին ինտրուսիւզ ունի կամ մի ցաւ, պէտք է մի օր առաջ դաշ և մատուռի մէջ քնի, այդ պատճառով մի քանի ուխտաւորներ զիշէր Սուրբ Կիրակու մէջն էին քնել: Մի անգամայն կին էլ տեղաշարի մէջ նստած էր և խեղճը անդադար խնդրուածք էր անում իր ոտքերի համար:—Համարեայ ամեն կիրակի այսպէս էլ մի երկու ուխտաւոր կը ճարուի: Իսկ զատկի յարութեան օրը ահապէս բազմութիւն է թափված:—Ճամբ երկուսն էր մատաղները կերան վերջացրին և կամաց կամաց սկսեցին սայրը լծել և քաշվել, թողնելով զՎահէլ արեւային անտառախորտ կիրճի մէջ բոլորովն մնալ:

Ս. Տէր-Արեւիկեցիականց

ՆԱՄԱԿ ԽՄԲԱԿՐԻՆ

Ախալցխա, 10 հոկտեմբերի

Չեր լրագրի 167 №-ում տպված Ախալցխայի նամակի մասին հարկ եմ համարում յայտնել, որ Զէյթունի մէջ բացվելը ուսումնարանի համար հաւաքված փողերի մասին յայտնված կասկածները անտեղի են: Եթէ անանուն համակազմը չէ հաւանում մեր ընտրած զանապաշտներին և քարտուղարին (վերջին պաշտօնը իմն էր) և կարծում է որ մենք չահափրական նպատակով յանձնառու ենք եղել այդ գործին, թող ինքը սկսէ հանգանակութիւն անել և նոր զանապաշտներ նշանակել տալ, բայց աւելի լաւ է, եթէ պարոն նամակազմը այդ բաներին սրտացաւ է, թող քայ մեղ հետ միանայ և իր կարողութեան չափ օգնէ մեզ: Ամեն տարի 500 ռ. փող հաւաքելու համար հարկաւոր են սրտացաւ մարդիկ և ես և իմ ընկերներս մեծաւ ջնորհալարութեամբ կը ընդունենք պարտին մեղ ընկեր:—Այն ժամանակ նա ի մօտոյ կը ծանօթանայ գործի հետ:

Եթէ այն մարդոց, որոց մօտ չահվում են փողերը, պարոն նամակազմը կասկածելի գտաւ, ես իսկոյն կանեմ և թէկուզ իրան կը տամ, եթէ ինքը աւելի փառաւորեան արժանի է: Ուրեմն, պ. նամակազմը, օգնեցէք մեզ ձեր աշակցութեամբ:—Գուրբ իմ ընակարանս թերեւ գիտէք, կարող էք ամենայն օր ձախց վերջը դալ ինձ մօտ և այդ մասին խորհրդակցել:—Եւ ձեզ ձանաչելու պատիւը չունեմ, եթէ ոչ ինքս կը դիմել ձեզ և ձեր խորհուրդին ու օգնականութեանը:

Յովակիմ Գեղամանց

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Շնորհակալութեամբ ստացանք «Русское Слово» նոր գաղափարը ուսուրէն լեզուի հայոց դպրոցների համար, աշխատանքից կանար Տէր-Գաւթի և այլ: Գիրքը տպված է Թիֆլիսում, 1879 թվին, Յ. Մարտիրոսեանի տպարանում: Երևում է որ պ. Տէր-Գաւթեանի գիրքը լաւ է տարածվում, որովհետեւ մեր ստացած օրինակը արդէն երրորդ տպագրութեամբ է հրատարակվել (փոփոխած անձինք կարողանում են վրասաց լեզուի այդ ձեռնարկը ընդունած է վրասացի և իմէրէթի հայոց բոլոր ծխական * դպրոցներում: Ընդունված է, նոյնպէս Կովկասի և միւս թեմերի դպրոցներից շատերի մէջ:

«Кавказ» լրագիրը լսել է, որ Թիֆլիսի քաղաքային վարչութիւնը դիտաւորութեան ունի նոր հարկի գին Կուր գետի մէջ ձուկ որսալու վրա: Մինչև այժմ ձուկ որսալու Կուր գետի մէջ ազատ էր, իսկ եթէ մեր քաղաքային վարչութիւնը, աւսում և ուսու լրագիրը, կը յայտնակի Կուր գետի

Թէ՛ տեղական և թէ՛ մայրաքաղաքներէ՝ ուսում լրագրիւնները շատ են խօսում մի՛ անցքի մասին որ պատահել է ԱՐԳԱՆԱՆՈՒՄ: Անյատելի կառավարիչ. պ. Բազդերիչան, ծնծել է առել ԲՕԶ-ը մի վաճառական, պ. Սուրինովին, որ անհնգանդ եղաւ կառավարչին, կամ չը բաւականացրեց նրա մի թէ և գուցէ օրինական պահանջին: Այդ բաւական չէ: Սուրինովին օրինաւոր կերպով ծնծելուց յետոյ, նրան բանտ նստացրին և երբ նա բանտում հիւանդացաւ, նրա մօտ չէին թողնում ոչ ոքին, մինչև անգամ բժշկին, չէին թողի տալիս հիւանդին այցելել: Գուցէ Սուրինով հարստահարող, առեւի, մարդ գուցէ խաբւբայ վաճառական է, առում են ուսւ լրագրիւնները, բայց պ. Բազդերիչանի վարմունքը ինչքան էլ նրա պահանջութիւնները արդար չէին սոյնու ամենայնիւ անժամանակակից բարբարոսութիւն են: Այդ տեսակ վարմունքը, աւելացնում են լրագրիւնները, շատ անախորժ տպաւորութիւն պէտք է անի նոր նուաճած երկրի ազգաբնակչութեան վրա, որ զգլած ինչով թիւբքաց կառավարութեան դարձող կամայականութիւնից, նայում է ևս ուսուց տիրապետութեան վրա, որպէս փրկարար, լրանջ դարձնող ստորութիւնից ապառիչ, լուսաւոր ոյժի վրա:

ԱՐՏԱՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ՄԱՐՄԻՆՆԵՐ ԱՅՐԵԼՈՒ ԽՆԴԻՐԸ

Մի քանի տարի սրանից առաջ «Մշակույթ» ընթերցողներին ծանօթացրած էինք այն շարժման հետ, որ Ներսիսյան, մանապես Գրեգորիսյան և Նվեգյարիսյան երանան ելա ննջեցեալների մարմինները թաղելու փոխանակ, այլեւ մոխիրը պահել սպիրտների մէջ։ Այդ մաքի պաշտպանողները հիմնովում են հետեւալ զխառոր դատողութիւնների վրա։ Մարմին փտելը հողի միջքիմապէս նոյն գործողութիւն կարող է համարվել, ինչ որ կրակով այրելը, միայն թէ փառման դանդաղ այրումն է, իսկ կրակով այրելը աւրաղ այրումն. այդ է դիտնական հայեացքից ամբողջ զանազանութիւն։ Կան, նաև առողջապահական և անոնական պատճառներ, առաջներ որ գերեզմանատները վարակում են ուղը և ջրերը, այդպիսով կենդանի մնացած մարդիկ վնաս են կրում մեռածներից, երկրորդ՝ Ներսիսյան գետինը շատ հազազգիւտ և թանգ է դառնում, այնպէս որ գերեզմանատները շատ տեղ են բռնում, կամ խլում կենդանի մարդիկների բնակութիւններից։

Այժմ Նվէյցարիայում, Գերմանիայում և Ֆրանսիայում մարմիններ պրեկու խնդրը կըը կին նոր ոյժով երեան ելաւ: Յիւրիխում մեծ ժողովներ են կազմվում որտեղ վնասներու են այդ խնդրի մասին, կօմիտեաներ են կազմվում այդ դաղափարը տարածելու մասին, բողոքական և կաթօլիկ կղերի ներկայացուցիչներից ոմանք կուսակից են հանդիսացել մարմինները պրման դաղափարին: Նրանք գըտնում թէ այդ միացը քրիստոնէական վարդապետութեան դէմ չէ: Կնեղանի մնացած անձինք կարող են իրանց սիրելի ննջեցեաների մեկըրը պահել սպորները մէջ, փոխանակ թաղել մարմինները գետնի մէջ: Նոյն շարժումը, բայց աւելի լայն դիրքով նշմարել է այժմ ամբողջ Գերմանիայում, մանաւանդ Աթթանիայում, այն է Լայպցիգ և Իրէզդէն բաղաբնորում: Այժմ և Ֆրանսիայում այդ դաղափարը սկսում է տարածվել: Փարիզի բաղաբնային վարչութեան անդամ պ. Մօրէն, եօթանասուն տարեկան

մարդ, թե բերանացի և թե գրաւոր կերպով տարածոււմ է մեծ եռանդով մարմնկներ այրելու գաղափարը իր հայրենակիցների շրջանում: Նա կազմեց Փարիզում «Մարմնկներ այրելու ընկերութիւնը»:» Այդատու ամսին նա իր սիրած խնկրի մասին՝ զեկուցում ներկայացրեց. Փարիզի քաղաքային վարչութեան խորհուրդը նշանակեց 10,000 ֆրանկ պէմնաւ յով մի կոնկուրս (մրցանակ) այն անձին, որ աւելի լաւ գրուածք կը ներկայացնէ մարմնկներ այրելու ամենայայտարար, էփան և անվնաս միջոցների մասին:

Շատերը Գերմանիայում կտակներ են անում
այժմ, որ մեռնելուց յետոյ նրանց մարմինը
չը թաղեն, այլ անպատճառ այրեն:

9. U.

«ՄԱՍԻՍԻ» ԹՂԹԱԿՑՈՒԹԻՒՆԸ

Ի՞նչ փութամբ պատահական լրագրողդ միջոցաւ հրապարակային Հնորհակալութիւն յայտնել Վանայ Ռուսական հիւպատոս Վսեմ. Պ. Կամարականի, որ Վան զայլու ատեն երբ Ալիւր գիւղէն կանցնէր և իմացաւ յինչն *) [Թէ նոյն գիւղին մէջ Արարատեան ընկերութեան մի դպրոց կայ, մեծ ուրախութեամբ այցելութեան եկաւ այնմ յուրիս 28ին: Վարժարանի աշակերտներն իրենց յատուկ եղող ձեեցցէ Արարատեան ընկերութիւն» մակազրով զրօշակն բարձրացուցած՝ իրենց ուսուցչն առաջնորդութեամբ Վսեմ. Պ. Կամարականի ընդ առաջ ելան և ազգային երգեր երգելով զինքը վարժարանը տարին: Վսեմ. հիւպատոսն սաստիկ ուրախութիւն կը զգար տեսնելով ցնցոտիներով պատաստուած խղճ՝ մանուկներ, որ Թէպէտ նիւթապէս թշուառ էին, բայց բարոյապէս բարեբաղդ ապագայ մ՝ ունենալու զեղեցիկ յոյսեր կընծայէին փոքրիկ հասակով մէջ. ուստի իւր սրտի բերկրանքն այն մանրիկ մանկանց վրա կարտայայտէր ժպիտ յերես, նոցա զլուս ու դէմքերն փայլալայելով: Աշակերտներէն Պ. Սարգիս Համբարձումեան մի ուղերձ կարդաց. ուրիշներ ալ իրենց գիւրեր ներկայացուցին Վսեմ. Կամարականի, ըստ իւր խնդրանաց, զորս առաւ, հայեց, և մէկ աշակերտի իւր դասն ասել տալով, մտիկ դրաւ, որոց վրայ զոհ եղաւ: Յետոյ վարժարանին վրա ընդարձակ տեղեկութիւն տանլով, մեկնելու ատեն ՚ի նշան իւր զօհունակութեան 1 Քուղժ Մարկոսի Ազաբէկեանէն՝ նուրից Ալիւրի Արարատեան վարժարանի զընդարանին, և 1 Ռուսական Իմբէրիալ ոսկի ալ նախընծայ նուէր տուաւ Արարատեան ընկերութեան, որոյ անունը արդէն լրաց լինելով, նորա վրա մանրամասն տեղեկութիւններ տալուցաւ յինչն և համակրական անկեղծ ցոյցեր յայտնեց:

Ռուսական մեծ պետութեան մը Վանայ
մէջ ներկայացուցիչ լինելու բարձր պաշտօն
իւր վրա ունեցած ատեն, երբ Վսեմ. Պ. Կառ-
մարական զինւորին վարժարան մ'առանց այ-
լ չլինելու չանցնիր և իւր ազնիւ սրտի զգաց-
մանց իրական զրաւականն ալ երեւան հանել
ըն զանդադիր, կատարելապէս առիթ կուտայ
նեզ, ինչպէս և ամեն խողնքերուն, ասել թէ
նա ազգասիրութեան ճշմարիտ զգացում և ո-
ղի ունի, և թէ իւր ներկայ բարձր պաշտօ-
նին մէջ ևս թշուառ ազգը երբեք մոռցած
է, հետեւապէս կարժէ օրինակ լինիլ ամեն
աւարճաստիճան հայ պաշտօնէից։

Այս էր ահա այն շարժումը, որ գնդ-
խորհրդի լրագրաց միջոցաւ ծանուցանել հա-
տարակութեան իւր յիշեալ ազգասիրական մէկ
խորժողութիւնն, որ թերեւ իւր սխրագոր-
ծութեանց, ո՞վ գիտէ, քանի՜ երորդն էր: Եթէ
չէ, լոկ շտորհակալութեան համար հարկ չէր
ներ թերթի մէկ սիւնակը գրաւել, խմբագիր

*) Ուրիշ երեք անձանց հետ դիմաւորել զհա-
սած էի նմա:

Տէր, զի վսեմ. Պ. Կամնարական շատ բարձր
է շնորհակալութիւններէ: Արարատեան վաս-
պուրականի վարժարանաց Փոխ-Տեսուչ:

Տ. Մարկոս Նաթանեան

ՆԱԽԱԿ ՊԱՐՍԿԱՍՏԱՆԻՑ

29 *mbuywa.*

«Մշակի» համարներից այլ և Գալփիձեցի վաճառական պ. Ա.Լ.Խաթա Տէր-Ռանահանի, որ Ռիֆիլիս է գնում, սկզբից ազդել է Ռիֆիլիսում մի քանի պարսկաստանցի և անգղացի պարոնների շատ խելացի խորհրդով կազմել են մի Վլադիսլավսկի ընկերությունը իրանց գրամական և բարոյական օժանդակությունները Այդ ընկերությունը նպատակ ունի ճիշտպես լրագրիներ տարածել Պարսկաստանի հայերի մէջ, որ ճշմարտան ուտելով, դա մի քան օգտակար մատայությունն է, որ այդ ընկերության անդամարտ անդամները անում են իրանց հայրենակիցներին, և դա մի եղանակ է իմաստուն ճանապարհությունն է իր տեսակի մէջ, որ կրկնող որդիներն էլ կը հետևեն այդ օրինակին: Միջին այժմ չէիսկ ընկերությունն արդեն սկսել է գրիկ 25 օրինակ «Միգու շայատանին» լրագրի և 10 օրինակ «Մշակ» լրագրի, որոնք տաճածվում են Պարսկաստանի հայաբնակ տեղերը: Անկեղծ շնորհակալություն յայտնելով նոյն «Վնիկ-նիկ» կազմող պարոններին, խորհրդով կը տալիս նորանք, որ դարձանով միայն իր բաժանականան, այլ աշխատան դորանց հետ գրիկ և տարածել պարսկապարսկի մէջ, կովկասում հրատարակած Արարատի քաղաքում քաղաքում հեղափոխություն և մանկավարժական գրքեր, որոնք իմ կարծիքով նոր տարիներ սկսող և հազու հեղեղ խնդրող միջոցներն սակի օգտու կը տալին քան թէ լրագրիները: Առհասարակ նկատված է, որ նոր խելամած, նոր կարգիցու վարժվող մարդերի հետ հեղեղ է սկսել գործիկ վեպերի և հեղեղների, ինչի և որ նրանք փոքր առ փոքր ճաշակ ստանալով լրագրի միջոցով կը սրեն և կը պարսկապարսկին դէպի սակի բարձր գաղափարները, դէպի լրագրիները: Այս անուրանալի է, որ Պարսկաստանի մի քանի լրագրացիներով միայն այդ լրագրիները կարող են բարդացնել և օգտու տալ, սակայն զատառացի և գիտացիք չեն կարող ընդունել լրագրիներն նիւթը, իմաստ և վերաբերական մտքերը, թող որ ուսմիկ ժողովուրդը ծուռ կարծիք ունի լրագրի և լրագիր կարդացողի վրա: Առանց դրան էլ, դեռ լավ է նորանք լրագրով պարսկապարսկի, որովհետև նրանք դեռ մտացի ծանօթ չեն, որ լրագրի ծառայում է ժողովրդին, որպես կրթիկ առաջնորդ զգալի դարձացում և զգալի բարդացաբերությունն էլ, որովհետև նրանք նորանք չեն կարող հասկանալ ինչ ինչ է նշանակում արեւելեան հարցը և ինչ պայմանություն ունի Ռեղիլին 61-րորդ յոգուածը ա այն:

Կեր միջին կարգի ժողովուրդի, կամ թե այս-
դեպ ասած, մեր գաղափարի պարսկաճայի համալ-
կան թիվներից մեկ ամբողջ գաղափար կազմելու
ամբողջ այտուցը դնում եմ մի նախակի օրինակ,
որի նախնեք թե բազմաթիվ են և ստորակախ
էին համարակազմի հանմաւաւոր և ուսուցիչ ա-
բարաւորի դրոժ, և որ զրանից կարելի է տեսնել,
թե պարսկաճայը զեւս գտնաւում է իր մանկու-
նեան և իր օրօրոցի մէջ, բւոյրովին թոթով և
սակազ:

Հայրադրյալդ ամենօր սաճաբ եղբայր պարուն
նարկու մարտիրոսեան ամբէշտեանց Մատկոյն ի
նախնա. նախ ի առաջ նախաւոր լիցի դր սուրբ
ռոմանախորութեանը որ դատարեցնիր այս չափով
աւասարմիկ պատին, արեւու որ էտեղի չէիր, ու-
սանալացեալ իմեցնիր, քիչ մնայ որ ձաքէնին, և
արցեալ նախ և առաջ եմէ մեղանից հարցնէք
այդ ապամեթէ երբ, ի հարկէ դու ել ողջ և արողջ
ը լինէս, ծնր տանիցը և մեր անելը շատ շատ
խարով ունեն քեզ, ի հարցէ դու էլ պարով կու-
նանաւ նրանցը, և էլ ի նախ և առաջ, իրաւունք
խելալայ որ էւքան տարի է զարթոթիւնն էս քա-
նաւում, աշունքից աշունք մէկ տարի, մինչև զատիկ
է ամիս, մինչև վարկիվոր 3 ամիս, մարտ, օգոս-
տոս, յունիս և փետրարի էլ անկապան, էս ա-
նուս է մէկ տարու կէս և լինը ամիս որ գնացեր
ս, խնկիրմ հարաւ հարաւ գործը թողնես դաս,
անպողտուր եղալայրի վախճանիվց դու յոմն զան,
նուրիք էլ էն ճանապարհն կնայ աստվածանից
խնկիրմար, լուսանորի մայրը էլ հրանէ է, յոյս
ըր կա ապրելու, էլ մասին էլ մի քանի օրից ետ
նուս յոմն լինես. ծնր տան օչխարի չափ ահազկն
ունեն էլ աստիկեց, ասունը մնացիւ և անտէր, չու-
նունը զաս տանց հանուն, երբայր ժամանա-
լը ծօղկն ա, աշխարհը փոխիւկ ա, ապ-
ուռուտար դժգոհած քեզ և քամբխառութեանը շատա-
րէ ա, աստուած ըրէ միւս օրիկ պարզեցի սուրբ
արարի պատին, անունը զրեցնիր սարքիս, բայց
պատիս որ միշտ լացում է, փայլանքին ու զիր
պայծառեցնելերին շունչ տուրքի, ասում են որ օրը
սպանա է, չի ապրի. Աստուած տայ որ սա էլ
ուտով մտնի, ետեղէ դնջմանայ, սա երբի
էրէք է միմանայ և մարկի գրանալ, էէ, էն ինչ
մարկն երպար, ջան քեզ, ջան քո զէյրակին, շուտ
այդ հարաւեթ դաս, դուստն պոլտեղ իրկվի և եկ
յայտարարի փր ապ, մնիւր էլ գետնի վառ թլումն երբ
որ մինչև նա չորանայ դու դաս հանես քո տանը,
պարանս բաւակաւ է ինչորեմ նեղօր լինես, գորիս
առան է կարճատուս կրեցի, կրեւիլ ցաւ շատ
այդ, բայց ժամանակ չը կայ, յոյս ունեմ 47 օրից
տու մնացածն էլ կարողանամ գրել հապոյնի քեզ,
քո տան կուտրը քանդվել էր, սուրօպ էլ քաշել
ալիս, այդ փորձանքը չը թողցի որ ամենը գրէի,
բայց աստուած մեծ է, մի վախճան, յոմն լըր է
թէր, ամենաչարի զիր զյր որ նիգարան երբ, այս-
տեմ, մա՛մն: Մեր հրամանք տուտեմ յոմ կարօտ
յոս կեանս և յախիւսանալմանս, բարիք ուղադրող
նապաստի ծառայ և խաճար սպաստուոր սաճակ
սարկախանս ուրկեանց, գրեթի ի թուականի և

Թեև չամբն 1876-ին և մայիս 34-ին օրն ստիպվեցին կենալն»

Այս ամի ճշգրիտ պատկեր, որ վեր է առնված Խաչիկի ժողովրդի կենտրոն, որը ոչ միայն ներկայացնում է մի քրդական ընկերություն, այլ և Ռուսաստանի հայերի ուշագրություններ, որ ձևավորված են ընդհանուր զգացման և կրթության մասին:

Հնորճակալուծիւն «Մշակի» և «Մեղուի» պ. պ. խմբադասներն, որոնք օժանդակ են գտնված լրահրդակն ընկերութեան կաղաղաւորվելու և ինչպէս լսելիքը նիւթալէս էլ օգնել են լրիկին հնորճակալուծիւն զօգտօր Գ. Ալմըրուտեան, որ «Մշակի» միջոցով առանձին ուղարկուին և զարմնում երբեքն Պարսպատանի հայերի վրա:

Մեր Գաղտնի մի հայ թատրոնական խումբը պատ-
նապատվում է մեր ներկայացում տալու յառաջիկայ
հոկտեմբերի 7-ին, կիրակի ղիշերը, պատրաստված
է «Շատիկբամ» պիեսին և «Մտապառ կնիւր» կա-
ռապիկերաթիւին, երկուքն էլ հեղինակութիւն Մ.
Էրաննայի փափաղեղենով: Այս ներկայացումը կը
լինի իրավասի թաղի եկեղեցու բակում նոր շին-
ված դահլիճի մէջ, յօղաւտ նոյն թաղի երկսեռ
գաղութներէ և նրանց նոր կառուցումներէ, որոնք
դեռ ևս կ'սրապատեն են:

Անցելով կիկակի, հսկողները 23-ին, տեղի ունեցած քաղաքային հայտ տառապնդության պատճառով մեծ մասի գլխավորությունը և մի փնտրահանում-թխում տուրքագրություն, յուրաքանչյուր «Անարարյան» օրերում հանդիմանող գլխավոր: Գլխավորություններ պատահաբար էր պ. Գ. Գրգրյան (հանդերձ տեսական հղովմանը), սկսելով յոյն փիլիսոփաների ժամանակների և հանցանքով նրան միջին Գալստանի և Մարգե: բառանքային ուղեհրկեր կալան:

Այս տարվայ երպտուկեան փարաբէշը բնու-
թիւնը սկսում է լիօքն փարձաօրեկ, ամսիս 18-ին
բննչանք մի երկարատև ձիւնախառն անձրև, իսկ
բարաբրիս թիչ հեռու շրջականերում և լեռներում*
տատած է թանձր ձիւն, որ թիչ է պատահում սեղ-
սեմերեք ամսին:

Արմենակ

«ՄՇԱԿԻ» ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ

ՄԻԶԱԶԳԻԱՅԻՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵՆԻՑ

ՆԻՒԻՍԻՅԱՆ 10|23 ՀՈԿՈՍԻՄԵՆՆԵՐԻ: ՄԻՆԻՍԿԻ
ԿԵՐԵՄ ԻՐ ԽՕՏԱԾ ՃՈՒՐ ԴՋ ԴԵԾ ԵՈՒՆԴՈՎ
ԿԱՇՏԱԿԱՆՈՒՄ ԷՐ ԳՐԱՆՈՒՐ ԵՐԿՐՈՐԴ ԸՆՏՐՈՒ
ԹԻՒՆԻ:

ՎԻԷՆՆԱԿ, 10/23 Հոկտեմբերի: Ասում են, որ Թիւրքական նոր միներաւոր թիւնը գիւկէ է Անգլիային խնդրելով, որ նա թողնի ասիական Թիւրքիայի ամբողջութեան երաշխաւորութիւնը, և զօրքերը յետ կանչէ Վիպրոնից, որովհետեւ Բ. Դուռն այժմ այլ ևս կարօտու թիւն չէ զգում այդ երաշխաւորութեանը: Լայարդը Լարնակի թղթակիցներից մէկին յայտնել է, որ Անգլիան Վիպրոնն այլ ևս երբէք չէ վերադարձնի Թիւրքիային:

ԲՆՐԼԻՆ, 10|23 Հոկտեմբերի: Երէկ Վիլ-
հելմ Կայսրը հասաւ այստեղ:

Ս. ՊԵՏԵՐԲՈՒՐԳ, 10 Հոկտեմբերի: «НО-
ВОСТИ» լրագիրը հաղորդում է, որ Միլերգ
Թիֆլիսի Ֆիզիկական օրսերվատորիայի վերա-
տեսուչ է նշանակված:

4. ՊՈԼԻՍ, 11|24 Հոկտեմբերի: Լուր կայ, որ իբր մինխաղութեան փոփոխութեան պատճառով, Միդ-Հաթ-փաշան հրաժարվել է զեներալ-նահանգապետութեան պաշտօնից: Ասում են որ Լայսրդ բողոքից այն բանի ղէմ, որ մաքսային եկամուտները որոնցով երաշխաւորվում էին անցեալ փոխառութիւնները, զորճ են դրվում ի վնաս այդ երաշխաւորութեան:

Ս. ՊԵՏԵՆԻՈՒՄԻ, 11 հոկտեմբերի: Պետա-
կան բանկի 5% տոմսին առաջին շրջանի
արժե 94 ռ., երկրորդ 92 ռ. 62 $\frac{1}{2}$ կ., եր-
րորդ 92 ռ. 75 կ., չորրորդ 92 ռ. 62 $\frac{1}{2}$ կ.,
ներքին 5% առաջին փոխառութեան տոմ-
սակն արժե 227 ռ., երկրորդ 222 ռ. 12 $\frac{1}{2}$
կ., արեւելեան առաջին փոխառութեան տոմ-
սակն արժե 90 ռ. 62 $\frac{1}{3}$ կ., երկրորդ 90 ռ.
50 կ., յսկի 7 ռ. 52 կ.: Ռուսաց 1 բուրլ
Ինդոսին վրա արժե 25 պէնա: Տրամադրու-
թիւնն ամուր է:

Խմբագիր—Հրատարակող ԳՐԻԳՈՐ ԱՐԾՐՈՒՆԻ

Յ Ա Յ Տ Ա Ր Ա Ր Ո Ի Թ Ի Ի Ն Ն Ե Ր

ՁԱՔ. ԳՐԻԳՈՐԵԱՆՑԻ ԿՈՎԿԱՍՏԱՆ ԳՐԱՎԱՆՈՒՄ	ՆԻԿՈԼԱՅՈՍ ՏԵՐ-ՂԵՆԻԿԵԱՆԸ խնդրում է այն անձանց, որոնք իրան հետ զբաղվում են թիւն ունեւնէին, այսուհետեւ իրանց մասնաւոր նամակներն ուղղել դէպի Նրեան, ուր նա այս տարի պիտի մնայ ուսուցչական պաշտօնով, իսկ պատուէրները ըստ առաջնայն թող ուղղեն Կենտրոնական գրախաճառանոց, ուր ինքը պահպանում է իւր մասնակցութիւնը: Նրեան քաղաքի և նորա շրջականների ուսումնարանների վարչութիւնները՝ դիւրութեան համար, իրանց դրամաւոր պատուէրները կարող են ուղղել նոյնպէս և դէպի պ. Տէր Ղենիկեանը, որը կաշկատի ամենայն արագութեամբ կատարումն տալ նոյա պահանջներին: Յետոյ վճարելու պայմանով գրքեր ցանկացողները դիմում են ուղղակի գրախաճառանոց:	3—3
1 Սրուանձտանց-ԹՈՐՈՍ ԱՂԲԱՐ 1 ր. 25 Կ.		
2 Ս. Մանդրինանց-ԿՐՈՆԻ ԶՈՒ ԳԵՐԱՆԱՍՆ ԶԵՏԱԶՈՏՈՒԹԻՒՆ 1 ր. —		
3 Բժիշկ Ա. Բարայանց ՈՒՍՈՒՄՆ ԵԱԿԱՆ ԱՌՈՂՋԱՊԱՀԱՎԱՆ ԶԱՐՑԵՐ 1 ր. —		
4 Ա. Բահաթրեանց-ԳԵՐԱՎԱՆ ՆՈՒԹԻՒՆ ԱՇԽԱՏԱԿ ԼԵՋՈՒԻ — 25 Կ.		
5 Երկաթէ ԳԻՄԱԿՈՎ ՄԱՐԻԸ ԵՒ ԱԻԵՏԻՔ ՊԱՏԻՍԻՔ ԶԱՅՈՑ 1 ր. —		
6 Յ. Շիշմանեան - ԶՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԵԱՆՑ ԶԱՒԱՔՈՒՄՆ Ա. 1 ր. 15 Կ.		
7 Փարոս 1879 — — — Թ. 1 ր. —		

ՆԻԿՈԼԱՅՈՍ ՏԵՐ-ՂԵՆԻԿԵԱՆԸ խնդրում է այն անձանց, որոնք իրան հետ զբաղվում են թիւն ունեւնէին, այսուհետեւ իրանց մասնաւոր նամակներն ուղղել դէպի Նրեան, ուր նա այս տարի պիտի մնայ ուսուցչական պաշտօնով, իսկ պատուէրները ըստ առաջնայն թող ուղղեն Կենտրոնական գրախաճառանոց, ուր ինքը պահպանում է իւր մասնակցութիւնը: Նրեան քաղաքի և նորա շրջականների ուսումնարանների վարչութիւնները՝ դիւրութեան համար, իրանց դրամաւոր պատուէրները կարող են ուղղել նոյնպէս և դէպի պ. Տէր Ղենիկեանը, որը կաշկատի ամենայն արագութեամբ կատարումն տալ նոյա պահանջներին: Յետոյ վճարելու պայմանով գրքեր ցանկացողները դիմում են ուղղակի գրախաճառանոց:

Տաք ՆԵՐՇԻԿՆԵՐ (ՏՈՇԵՔՆԵ) կազմում և առանց կազմաբեր, ՊԵՐՈՒԿԻՆԵՐ, 9 Ժամից առաւօտան, ճաշ և ընթերցել, ձԱՇԸ 2 Կերակուրներէ 35 Կապ, ԳԻՆԵԻ, ԱՐԱՂ, ԳԱՐԵՔՈՐ, ԼԻՄՈՆԱԴ, ԶԵԼԵՐԵԱՆ ԶՈՒՄ ամենաէական գներով կարելի ստանալ պանդուխտ որ զանգուշէ վրայ Սէվիսարիայի հանգէպ, ԵՕ՝ Ելիպիլի՝ ընկերութեան կանաթի տակ, ԱՏԱՄԱՆՍԿԻ փողոցի վրայ, Զուբայովի տանը:

Տրվում է ՎԱՐՁՈՎ, վերին յարկում մի բնակարան ՎՅՆ ՍԵՆԵԱԿԻՅ ԲԱՂԱՅԱՏ, իր բոլոր ՅԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐՈՎ: Եթէ ցանկացողները չը լինեն ՆԵՐՈՒՆԵՐԻ ԲՆԱԿԻՆԵՐ, կարելի է բաժանել երկու մասը, չորս եւ ՆԵՐՈՒՆ ՍԵՆԵԱԿԻՆԵՐ: Տաւը գտնվում է ՆՈՐԱՇԵՆԻ փողոցում գնի մասին հարցնել այնտեղ տան տիրոջ ԻՍԱՀԱԿ ՓՈՒՂԻՆԵԱՆՑԻՆ:

ՁԻԻԹԱՅԻՆ ՊԱՏԻՃՆԵՐ

ՆՕՐՎԵԻԵՑԻ ՄԼԻՐԸՆԻ ՁԻԻԹԻՅ, որ պատրաստված է Մօսկվայի ղեղազործ:

ԳԻՐՇՅԵԼԴՏԻՑ

Գիւցի ֆրանսիական յայտնի պատիճների անհամեմատ թանգ գները ղրդեցին ինձ պարագել նրանց արդիւնագործութեամբ և որովհետեւ պատիճների պատրաստելը զաղտնիք չէ և նրանք իրանց մէջ ոչինչ չեն պարունակում, բացի մաքուր Ձիւթից, եւ առաջարկում եմ իմ շատ լաւ պատրաստված պատիճները ֆԻՐՆԱՄԵԿԸՆ (ԳԻԻՕՅԻ) ՊԼՏԻՃՆԵՐԻՑ 40% էժամ:

Յոյս ունեմ, որ ուսւ բժիշկները և հասարակութիւնը խելացի կերպով կը վերաբերվեն դէպի իմ աշխատանքը, որովհետեւ նոքա առիթ չունեն ուսաց փողերով պահպանել ԱՐՏԸՍԱՀՄԵԿԸՆԸ ԱՐԴԻՒՆԵԿՈՐԾՈՒԹԻՒՆԸ:

Ծախելու տեղերը. Ռուսաստանի բոլոր ղեղատունները և տեղական պահեստները: Գլխաւոր պահեստները. Մօսկվայում և Ուքեանսկի ղեղատուն Եա. Ի. Գիրշիկովի և Բ. Կեօլեր և ընկ. Նիկոլսկիի վրա: Թիֆլիսում Զուրիսովի և Բոստոմովի ղեղատուն:

22—25

Կենտրոնական Գրախաճառանոցում, Գիւրցովի փողոցի վրայ, Արծրունու Գալիլէյի յուսմ, վաճառվում են հետեւեալ նոր գրքերը:

1. Կարմիր լապտեր, փողերի մանկանց ընթերցանութեան համար. Թարգ. օր. Ն. Տէր-Մարկոսեանի պատկերազարդ և կազմած. Գ. — ր. 50 Կ.	
2. — նոյնը առանց կազմի. — » 30 Կ.	
3. Թաւամաղ մեղու փողերի մանկանց ընթերցանութեան համար. Թարգ. օր. Ն. Տէր-Մարկոսեանի. պատկերազարդ և կազմած. — » 40 Կ.	
4. Նոյնը և քոր մանկական վէպ. Թարգ. Չ. Մսերեանի պատկերազարդ — » 30 Կ.	
5. Հակայական ձեռքեր. մանկական վէպ, Թարգ. Չ. Մսերեանի, պատկերազարդ. — » 10 Կ.	
6. Փարոս Հայաստանի. պատկերազարդ հանգէս ընտանեկան ընթերցանութեան համար. — 1 » — Կ.	
7. Թորոս աղբար Հայաստանի ճանապարհորդ. Գործ. Գ. Վ. Սրուանձտանց — 1 » 25 Կ.	
8. Նրկունը իններորդ դարու. գործ Մերենցի. — 1 » — Կ.	
9. Պատանեկան ներշնչումներ, գործ. Հրանտ Ասատուրի. — » 60 Կ.	
10. Մի կաթիլ արտաք, գոր կը հեղու. Միսակ հայ միսիկին վրայ — » 35 Կ.	
11. Սամուէլ Մուրատեանի կտակի խնդիրը, դասախոսութիւն Ս.Արծրունու. — » 50 Կ.	
12. Ուսումնարանի առողջապահութեան հարցեր, բժ. Ա. Բարայանի 1 » — Կ.	
13. Մարմնակազմական կամ անատոմիական բառարան Լատիներենից և Ռուսերենից Հայերեն. բժ. Լ. Տիգրանեանցի — 1 » — Կ.	
14. Կրօնք. հոգեբանական հետազոտութիւն Ս. Մանդրինեանի — 1 » — Կ.	
15. Հայկական թատրոն. Վաչէրի իմ վէշեր, փարս երեք պատկերով գործ. Մ. Տէր Գրիգորեանցի — » 40 Կ.	
16. Բերք բիճու հանաքը. Օպերետա մի գործողութեամբ, Թարգ. Ն. Լալայեանցի — » 25 Կ.	
17. Աշխատային երկոյ գիւղում, փողովի մէկ արարուածով, փոխադրութիւն Գ. Շահբուզադեանի — » 25 Կ.	
18. Բանի ամուսնութիւն. կոմեդիայ մէկ արարուածով, Թարգ. Գ. Չմշկեանի — » 40 Կ.	
19. Ժանո և Ժանէտ օպերա-փողովի, Թարգ. Գ. Շահբուզադեանցի մէկ գործողութեամբ — » 40 Կ.	
20. Պէպո. կոմեդիա երեք արարվածով, գործ. Գ. Սոււնուկեանի — » 30 Կ.	
21. Պատանեկան խրատ. վոքովի մէկ արարվածով Մ. Տէր Գրիգորեանի — » 50 Կ.	

Նոյն տեղը վաճառվում են ամենայն տեսակ դասագրքեր շայերէն, Ռուսերէն և օտար լեզուներով, դասական պետողներ ուսումնարանների և աշակերտների համար, Հայերէն, Ռուսերէն և Գաղիկերէն վիզապանութիւններ, ամենայն հասակի ընթերցանութեան և գիտութեան զանազան ճիւղերի վերաբերել գրքեր. պատուէրները կատարվում են ամենայն արագութեամբ: Օտարալեզուները իրանց պահանջները պէտքէ ուղարկեն հետեւեալ հասցեով. ВЪ Тифлисъ. Въ центральную книжную торговлю

3—10 (2)

ՀՈԿՏԵՄԲԵՐԻ 13		Տ Ե Ղ Ե Կ Ա Ց Ո Ց Ց		ԹԻՖԼԻՍ 1879	
ԹԻՖԼԻՍԻ ՎԱՃԱՌԱՆՈՑ (Հոկտեմբերի 12-ին)	Բ.	Կ.	ՀԵՌԱԳԻՐ	ՓՈԹԻ-ԹԻՖԼԻՍԵԱՆ ԵՐԿԱՌՈՒՂԻ	Փ Օ Ս Տ
	Ոսկի թիւ (պոլիսիական)	8	15	Թիֆլիսի քաղաքի ֆոնդ (ճանապարհորդների գնացք) 9 Ժամ մին 21 րոպէ առաւօտան: Մինչև Միխայիլ օվօ (խաւան գնացք) երեկոյան 5 Ժամ. 18 րոպէ:	Ամեն տեսակ թէ նամակներ, թէ լրագիրներ և թէ ծանր փոստ ամեն տեղ ուղարկելու, ընդունվում են ամեն օր, առաւօտան 8 Ժամից մինչև 1 և կէսօրից յետոյ 3 Ժամից մինչև 7: Իսկ կիրակի օրերը հասարակ նամակներ մինչև 10 Ժամ առաւօտան և 3—7 երեկոյան:
Հին 84 պր. մ. արծ. 1000 մ.	1420	—	Կովկասի և Անդրկովկասի քաղաքները. 1 Ռուսաստան. 2 Աստրխա 3 Անդրկա 4 Գերմանիա 2 88 Ֆրանսիա 3 75	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Հին 20 Կ. 72 պր. 1000 »	1245	—	Անգլիական ՄԱՆՆԱՆ ՄԱՆՆԱՆ ԿԱՐԱՐՁԱՎԱՆ ԳՊՐՈՑ (վէրայի վրա № 38)	Թիֆլիսից 9. 13 Ռիմ 12. 13 Միխայիլօվ 5. 39 Գորի 7. 5 Թիֆլիս 9. 31	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Վիդրի 50% առաջի փոխառութեան տոմ. 100 »	235	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Մարտի կուրսը 270—	100	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Լոնդոնի կուրսը Օղեսայի վրա 9 45	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Վենայի կուրսը արծէ 121 դր.	100	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Գաւրիի քաղաք 4 80	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Առեւտրական բանկի ակցիան 200 մ. 310	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Փոթի Թիֆլիսեան երկաթուղու ակցիան 125 մ.	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Նոյնը բոլորի 7 30	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
» միւս տեսակ 7 15	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
» չարթ արաղ 5 30	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
» տրանսպորտ 5 30	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
» մաքուր վաճառած 10	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Բաժնեկիւն յերանուռ Ա. միլիոնի սերմից 8	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Միւս տեսակը հին սերմից 7 40	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Բուրգը թուլի 7 50	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
» թարաքամի 4	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Ալիւրը Շորապուր 2 20	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
» յերանի —	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Գարին 1 40	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Մոմը բնաճարպի (creap.) 12 40	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդամանակներ մէջ վարձը ընդհանուր սենական 18 րոպէ, իսկ մասնաւոր սենականներով 30 րոպէ ամսական:	Թիֆլիսից 9. 21 Գորի 11. 58 Միխայիլօվ 1. 29 Ռիմ 6. 47 Փոթի 9. 40	Ռուսաստանից և Արտասահմանից փոստը ստացվում է Թիֆլիսում և ամեն օր: Բաց ԳՈՐԻ արակից երեք արթի, հինգ արթի և չարթի: Փոթի-Թիֆլիսի և Կարսի երկաթուղուց ամեն օր: Նույնտ արակից չորեք արթի և կիրակի: Բեռնիկի արակից երեք արթի և չարթի:
Մետաքսը Նուրիանի 180	—	—	Նմանականների ընդունվումը և երկու թիւնը ցերեկվա և գիշերվայ ամեն ժամանակ, օրը 50 կոպէկ վարձով, իսկ չքաղաքներին սնված: Աւանսին սենականներով ամիսը 30—50 րոպէ: Կանանց հիւանդութիւնները կարճ ընդ		